

Akit akiliisarnerlu

Kalaallit Nunaanni qulimiguulinnut
mittarfinnik suluusalinnullu mittarfinnik
atuinermi

Atuutilissaaq 1. januaari 2024, ver. 1



Mittarfeqarfiit A/S
Grønlands Lufthavn | Greenland Airports

IMAI

1. Aalajangersakkat nalinginnaasut
2. Aallarnermut akigititaasoq
3. Ilaasunut akigititaasoq
4. Isumannaallisaanermut akigititaasoq
5. Annikilliliineq
6. Akiliisitsinnginneq
7. Uninnganermut akigititaasoq
8. Ammatitsinermut akigititaasoq
9. Ukiumoortumik allagartat mittarfimmullu matoqqasumut minneq
10. Imminut kifpartuulluni timmisartuussineq
11. Akiliisarnermut piunasaqaatit
12. Taarsiisussaataaneq
13. Aalajangersakkat allat

§1 Aalajangersakkat nalinginnaasut

- Imm. 1 Silaannakkut angallassissutit qulimiguulinnut mittarfinnik timmisartunulluunniit mittarfinnik Ilanngussaq 1-imi taaneqartunik atuisut malittarisassiat uku malillugit akigititaasunik akiliutinillu taaneqartunik akiliuteqartassapput.
- Imm. 2 Akigititaasut akiliutillu tassaapput aallarnermut akigititaasoq, ilaasunut akigititaasoq, uninnganermut akigititaasoq, security-mut akigititaasoq kiisalu ammaanermut akigititaasoq.
- Imm. 3 Malittarisassiani akiliutit aningaasartaat taaneqartut tamarmik danskit koruuniupput.
- Imm. 4 Malittarisassiani ukunani "aallarnissamut oqimaannerpaaffissatut akuerineqartoq" tassaatinneqarpoq timmisinnaassuseqarnermut uppersaat/timminermi quppersagaq (MTOW) tunngavigalugu aallalernermi kiilunngorlugit oqimaannerpaaffissatut akuerisaasoq.
- Imm. 5 Malittarisassiani ukunani "mittarfiit" tassaatinneqarput qulimiguulinnut mittarfiit timmisartunulluunniit mittarfiit.
- Imm. 6 Mittarfiit Ilanngussaq 1-imi taaneqartut ilaanni atuuffimmut/kiffartuussinermut akisussaaffik Mittarfeqarfiit allamut tunniussimappassuk illuatungeriit akornanni allamik isumaqatigiittoqarsimanngippat akigititaasut akiliutillu pineqartumit aalajangersarneqartassapput. Akigititaasut akiliutillu pineqartumit aalajangersarneqartut atortu-ulersinneqannginneranni Mittarfeqarfinit akuerineqassapput.

§2 Aallarnermut akigititaasoq

- Imm. 1 Timmisartup aallalernermi oqimaannerpaaffissaatut naatsorsorneqartoq tunngavigalugu aallarnerit tamaasa Ilanngussaq 2 malillugu akigititaasoq akilerneqassaaq, § 6-imi ilaatinneqanngitsut ilaatinngit.
- Imm. 2 Aallarnermut akigititaasoq § 5 tunngavigalugu annikillineqarsinnaavoq.

§3 Ilaasunut akigititaasoq

- Imm. 1 Silaannakkut angallassissutit ilaasunut akiliutit aallartussanut tamanut akilerneqassaaq, akeqanngitsumik angalasut ilanngullugit, Ilanngussaq 3-mi akit tunngavigalugit, § 6-imi ilaatinneqanngitsut pinnagit.
- Imm. 2a Ilaasunut akigititaasoq timmisartuussisup sulisuinut akilerneqassanngilaq.
- Imm. 2b Ilaasunut akigititaasoq meeqqanut marluk inorlugit ukiulinnut akilerneqassanngilaq.
- Imm. 3 Kalaallit Nunaanni ilaasunut unitsiaannarlutik uteraluarlutik timmisartumik taassuminnga / ingerlaarfik taanna atorlugu aallarfinniniit tikinniarfivimminnut tikittunut akigititaasoq akilerneqassaaq. Akigititaasoq ilaasunut aallartussanut timmisartumullu allamut ikisussanut akilerneqassaaq. Ilaasoq aallartussaq tassaavoq ilaasoq mittarfimmit/qulimiguulinnut mittarfimmit pineqartumit angalanini aallartikkaa. Ilaasoq timmisartumut allamut ikisussaq tassaavoq ilaasoq mittarfimmi/qulimiguulinnut mittarfimmi timmisartumut/ qulimiguulimmut allamut ikisussaq (aqqutip normua allanngorluni).
- Imm. 4 Ilaasunut aqquusaaginnartunut nunatsinni ingerlaarfinni arlaleriarlutik mittarlutik ingerlaannartumik aqquusaartut mittarfimmut/qulimiguulinnut mittarfinnut aallarfiusumut taamaallaat akiliuteqartitsisoqassaaq. Nunap iluani ingerlaarfinni ataatsimi arlalinni miffiusuni ataatsimit amerlanerusunik timmisartumut allamut nuunnermi aappasaanik tullissaanillu timmisartumut

allamut nuunnermi nutaamik ilaasunut akiliuteqartoqassaaq. Ilaasoq aqquusaaginnartooq tassaavoq ilaasoq mittarfimmi/qulimiguulinnut mittarfimmi timmisartumut taassumunnga ilaalluni tikittoq aallaqqittorlu aqqutip normua taannaaginnarluni.

§4 Isumannaallisaanermut akigititaasoq

Imm. 1 Ilanngussaq 4 naapertorlugu ilaasunut isumannaallisaanermut akigititaasoq, §3 naapertorlugu ilaasunut akigititaasumut piumasaqaatit assigalugit, akilerneqassaaq. Ilaasut nassatallu piumasaqaatit Angallannermit Aqutsisoqarfiup aalajangersagai naapertorlugit sukkulluunniit atuutsinneqartut isumannaallisaanermut akigititaasumut ilaatinneqarput. Silaannakkut angallasseqatigiiffiup misissuisarnerup oqartussaasut piumasaqaataannit qaffasinnerunissaa kissaatigippagu, tamatumunnga atatillugu aningaasartuutaanerusussanik akiliisitsinikkut aaqissuussisoqarsinnaavoq.

§5 Annikilliliineq

Imm. 1 Aallarnermut akigititaasoq § 2-mi taaneqartoq pisuni makkunani annikillineqassaaq:

- A Timmisartornermik ilinniarnermi aallarnermut siullermut aallarnermut akigititaasoq tamakkiisumik akilerneqassaaq, timmisartornermilli ilinniarnermi pineqartumi aallarnermut tulliuuttunut (touch-and-go) akigititaasoq 70%-inik annikillineqassalluni.
- B Sulisut pisinnaasaminnik puiguiumanatik timmisartunulluunniit nutaanut imaluunniit atortunut sungiussiniarlutik sungiusarlutik timmisartornerinut akigititaasoq 70%-inik annikillineqassaaq.

Imm. 1 malillugu annikilliliisoqassappat piumasaqaataavoq timmisartorneq allamut akunnilluni mikkallaqqaarani mittarfimmit ataasiinnarmit tingisoqartarlunilu aamma tassunnga mittoqartassasoq, immikkullu nalunaarut mittarfiup allaffianut nalunaarutigineqassasoq, kiisalu taamatut timmisartorneq angallannermit allamut akornutaassangitsooq.

§6 Akiliisitsinnginneq

Imm. 1 Aallarnermut akigititaasup aamma ilaasunut akigititaasup akilersinneqannginnissaa makkununnga atuuppoq:

- A Timmisartup timmisinnaassusianik paasiniaaneq siunertaralugu Angallannermit Aqutsisoqarfiup peqqusineratigut misileraalluni timmisartorneq.
- B Timmisartumik teknikkikkut misileraalluni timmineq, inuussutissarsiuutigalugu timmisartortartunit ingerlanneqartoq, akiliisunik ilaasoqarani akilikkanilluunniit useqarani. Aamma piumasaqaataavoq timmisartorneq mittarfimmut allamut minnani pissasoq.
- C Ujaasilluni annaassiniarlunilu timmisartorneq.
- D Tekniki pissutigalugu mittarfimmit tingigaluarluni mittarfimmut aallarfirmut utertariaqalerneq, teknikkikkut ajoquteqalerneq, sila taakkuluunniit assigisaat pissutigalugit.
- E Timmisartut Angallannermit Aqutsisoqarfimmit Mittarfeqarfinniilluunniit pigineqartut attartorneqartulluunniit
- F Danskut nunallu allat sakkutuuisa timmisartui sakkutuujunngitsut timmisartuutaannik nalunaarsuiffimmi ilaatinneqanngitsut.

- G Timmisartut nunat allat sinniisaannik imaluunniit Naalagaaffinni Peqatigiinni sulisunik assartuinnermut taamaallaat atorneqartut, kiisalu naalagaaffiit allat politiiivisa, ilanngaaserisuisa nakkutilliisuisalu timmisartui.
- H Timmisartut ukiumoortumik allagartaqartut, tak. § 9.
- Imm. 2 Imm. 1, imm. a, b aamma c malillugit akiliinngitsoortitsisoqassappat piumasaqaataavoq mittarfiup allaffianut immikkut nalunaaruteqartoqarsimassasoq, kiisalu taamatut timmisartorneq angallannermut allamut akornutaassanngitsoq.

§7 Uninnganermut akigititaasoq

- Imm. 1 Timmisartup silami uninnganeranut ilanngussaq 5 malillugu nal. ak. arfinillit siullit kingorna nal. ak. 24-t aallartittut tamaasa uninnganermut akigititaasoq akilerneqartassaaq, taannalu timmisartup aallarnermini oqimaannerpaaffigisassaatur akuerisaasoq (MTOW) tunngavigalugu naatsorsorneqartassaaq.
- Imm. 2 Timmisartunut mittarfiup allaffianut siumoortumik isumaqatigiissuteqareernikkut isaterlugit suluiluunniit peqitsillugit uninngatinneqartunut uninnganermut akigititaasup atuuttup 50%-iinik akikillisaasoqassaaq.
- Imm. 3 Pissutsit tamanna pisariaqalersippassuk mittarfiup allaffiata sukulluunniit piumasarinnaavaa timmisartuq uninngaarfimmum innersuussutigineqaqqaartumit allaasumut nuunneqassasoq. Timmisartup piginnittua (atuisua) pisussaavoq timmisartup pituttorneqarnissaa isumagissallugu, pissutsillu pisariaqartitsinerat, imaluunniit mittarfimmik aqutsisut peqqusissutigisinnaasaat naapertorlugit isumannaallisaataasunik iliuuseqassalluni, matumani unnuaanerani qullilersuineq ilanngullugu.
- Imm. 4 Uninnganermut akigititaasup akilerneqarnerata nunaminertamik timmisartup uninngavippiaanik taamaallaat atuisinnaatitaanermik nassataqarpoq.
- Imm. 5 Illorsuarni timmisartuussivissuarniitsinermi mittarfiup pisortaqtigiivi immikkut isumaqatigiissuteqarfigalugit attartornermut akiliutit akilerneqassapput.
- Imm. 6 Uninnganermut akigititaasoq piffissamut aalajangersimasumut sapaatit akunneranit ataatsimit sivikinnerunngitsumik attartorneq pineqartillugu attartornermut akigititaasumik taarserneqarsinnaavoq, taannalu mittarfimmik aqutsisoqarfik isumaqatigiissuteqarfigereerlugu aalajangersarneqassaaq. Attartornermut akigititaasoq siumoortumik akilerneqartassaaq, utertillugulu akilerneqartussaananani. Attartukkamik allamut attartortitsineq inerteqqutaavoq.

§8 Ammasitsinermut akigititaasoq

- Imm. 1 Mittarfiup nalinginnaasumik ammasarfiata avataatigut timmisartuussineq mittarfiup allaffianit akuerineqarluni pisinnaavoq §10-mi atortitsinnginnerit taaneqartut naapertorlugit, akiliutigineqartussat akiliinissallu saniatigut ilanngussaq 6 tunngavigalugu ammaanermut akiliisoqassalluni.
- Imm. 2 Ammaanermut akigititaasoq timmisartut ataasiakkaarlugit akilerneqartassaaq, mittarfik ammatinneqassasoq inniminniisoqareersimagaluarpalluunniit.
- Imm. 3 Timmisartuusseqatigiiffik ammaasoqarnissaanik inniminniisimappat ammaaneq taanna ingerlatseqatigiiffiup timmisartuinut attartugaanullu tamanut atuutissaaq. Ammaanermut

akigititaasoq timmisartumut akigititaasut qaffasinnerpaamik akiliuteqartussamut akilerneqassaaq.

- Imm. 4 Timmisartuq angallannermut pilersaarussiaq nassiunneqarsimasoq tunngavigalugu mittarfimmit allamit pilersaarutaasut malillugit kingusinnerusukkulluunniit aallarsimappat nalinginnaasumillu ammasarfik sioqqullugu minnissani naatsorsuutigippagu ammaanermut akigititaasoq imm. 1-imi taaneqartoq akilersinneqassanngilaq, mittarfiup tikiffissap sulisui sulilereersimappata, timmisartorlu pissutsit nalinginnaasuuppata nalinginnaasumik ammasarfiup iluani tikissimasussaagaluarpat.
- Imm. 5 Danskit sakkutuuisa timmisartuisa sakkutuujungitsut timmisartuinik nalunaarsuiffimmi ilaatinneqanngitsut ammaasoqarnissaanik inniminniisoqareersimagaluarpalluunniit ammaanermut akigititaasoq llanngussaq 6, B malillugu akilissavaat, 50%-inik akikillillugu.
- Imm. 6 Timmisartut Angallannermut Aqutsisoqarfiup aamma Mittarfeqarfiit pigisaasa attartugaasaluunniit ammaanermut akigititaasoq akilertartussaangilaat.

§9 Ukiumoortumik allagartat mittarfimmullu matoqqasumut minneq

- Imm. 1 Timmisartunut aningaasarsiutigalugu timmisartornermut, namminerisamik timmisartornermut imaluunniit peqatigiiffiit timmisartornerinut taakkuluunniit assigisaannut atorneqanngitsunut, llanngussami 7-imi akit allatorneqarsimasut atorlugit, mittarfiup allaffianut saaffiginnikkut mittarfinnut llanngussaq 1-imi mittarfinnut taaneqartunut timmisartortarnissamut ukiumoortumik allagartalerneqarsinnaapput.
- Imm. 2 Ukiumoortumik allagartaq mittarfimmut ataatsimut imaluunniit mittarfinnut tamanut llanngussaq 1-imi taaneqartunut atugassatut tunniunneqarsinnaavoq.
- Imm. 3 Timmisartumut ataatsimut ukiumoortumik allagartat arlallit tunniunneqarsinnaapput, tamarmik immikkut mittarfimmut aalajangersimasumut atuuttut.
- Imm. 4 Ukiumoortumik allagartaliinermi aallannermut akigititaasoq, aqqusaarnermut akigititaasoq ilaasunullu akigititaasoq piffissamut allagartap atuuffianut atuuttoq akilerneqareertarput.
- Imm. 5 Ukiumoortumik allagartaq qaammatisiutit malillugit ukiumi allagartaliiffiusumi 31. decemberip tungaanut atuuttussatut tunniunneqartarpoq.
- Imm. 6 Imm. 1-imi piunasaqaatit unioqquteqattaarneqarpata ukiumoortumik allagartaq arsaarinnissutigineqassaaq.

§10 Imminut kiffartuulluni timmisartuussineq

- Imm. 1 Mittarfiit llanngussami 1-imi taaneqartut (Nerlerit Inaanni, Narsarsuarmi, Uummannami/Qaarsuni Sisimiunilu mittarfiit pinnagit) llanngussaq 6 malillugu ammaanermut akigititaasoq akilersinngikkaluarlugu nalinginnaasumik ammasarfiit avataasigut miffigineqarsinnaapput, makkuninnga atugassaqaartitsiviusumik:
- Minnissamut akuersissut mittarfiup allaffianit pissarsiarineqarsimassaaq.
 - Mittarfik ingerlaavartumik nalunaarfigineqartassaaq aallannerit qassit "imminnut kiffartuunnertut ittunik atugassaqaartitaalluni" ingerlanneqarsimanersut, § 13 imm. 4 malillugu.

- c. Mittarfik kiffartuussissanngilaq, matumani aputaajaasoqannginnissaa, sila pillugu paasissutissiisoqannginnissaa imaluunniit mittarfiup qullilerisoqannginnissaa ilanngullugit.

Imm. 2 Imm. 1 a-mi, b-mi c-milu piumasaqaatit eqqortinneqarnissaat piumasaqaatigalugu, ammaanermut akigititaasoq akilersinnagu mittarfinnut imm. 1-imi taaneqartunut imatut mittoqarsinnaavoq:

- a. Timmisartumut mittarfimmut minnissamik kissaateqartumut ukiumoortumik allagartamik tunniussisoqarsimassaaq
- b. Annaassiniarnermi ujarlerner miluunniit timmisartuussinerussaaq.
- c. Timmisartorneq tassaassaaq danskit nunalluunniit allat sakkutuuisa sakkutuujunngitsut timmisartuinik nalunaarsuiffimmi ilaangitsut timmisartuat atorlugu timmisartorneq.
- d. Timmisartornermik ilinniarneq.
- e. Sulisut pisinnaasaminnik puiguiumanatik timmisartunulluunniit nutaanut imaluunniit atortunut sungiussinarlutik sungiusarlutik timmisartornerat.
- f. Teknikkimik misileraalluni timmisartorneq.
- g. Timmisartut Angallannermut Aqutsisoqarfimmit Mittarfeqarfinnulluunniit pigineqartut attartorneqartulluunniit.
- h. Ilaasoqarani useqaraniluunniit timmisartorneq/timmisartumik nuussineq.

Imm. 3 Imm. 1 a-mi, b-mi c-milu piumasaqaatit eqqortinneqarnissaat piumasaqaatigalugu Uummannamut/Qaarsunut, Nerlerit Inaannut Kulusummullu imatut mittoqarsinnaavoq, ammaanermut akigititaasoq akilersinnagu:

- a. Danskit nunalluunniit allat sakkutuuisa sakkutuujunngitsut timmisartuinik nalunaarsuiffimmi ilaangitsut timmisartui.

§11 Akiliisarnermut piumasaqaatit

Imm. 1 Mittarfimmit allamit aallanngitsiarnermi minngitsiarnermilu, tamanna sioqqullugu allamik isumaqatigiissuteqartoqarsimangippat, timmisartup piginnittua, ingerlatitsisua sinniisaaluunniit mittarfiup allaffianut saaffiginnissaaq.

Imm. 2 Akigititaasut akiliutillu malittarisassiani ukunani pineqartut pilersaarutaasumik timmisartornissat tamaasa sioqqullugit mittarfiup allaffianut aningaasanngorlugit akilerneqartassapput. Akiliutinik nalinginnaasunik (kreditkortinik) akiliineq aningaasanngorlugit akiliinertut isigineqarpoq.

Imm. 3 Timmisartuutileqatigiiffiit inuilluunniit ataasiakkaat mittarfimmut akuttunngitsumik mittarpata Mittarfeqarfiit aningaasaqarnermut immikkoortortaqarfiat akinik akiliutinillu akiligassanngorsimasunik piffissakkaatumik akiliisarnissaaq pillugu isumaqatigiissuteqarfigineqarsinnaavoq.

Imm. 4 § 11, imm. 3 malillugu isumaqatigiissuteqarnermi akiliinissamut piumasaqaataavoq taakku ullut 14-it ingerlaneranni ilanngaattissat ilanngaatigereerlugit akilerneqassasut, tamatuma kingorna ullut 14-kkaat aallartinnerini fakturap aningaasartaasa 1,5%-ii ilassutigineqartassapput.

Imm. 5 Ullut 14-t qaangerlugit akiitsoqalernerme fakturap aningaasartai allakkanik nukingisaarutininik nassiussinermut akiliummik ilaneqartassapput, takuuk ilanngussaaq 8.

Imm. 6 Akiliinngitsoortoqartillugu timmisartuussisarneq pillugu inatsimmi §146-mi unerartitsisinnaatitaaneq pillugu aalajangersakkat atuutilissapput.

§12 Taarsiisussaataaneq

Timmisartup mittarfimmiinnerani tillinniartoqarsimappat, arlaatigulluunniit timmisartumi, atortuini, ilaasut akornanni, usingiaanermi il.il. ajoqusertoqarsimappat soorlu ikuallannermi imermilluunniit pissuteqartumik mittarfiit ataasiakkaat akisussaatinneqarsinnaanngillat.

§13 Aalajangersakkat allat

Tungaviumik aningaasaqarnikkulluunniit sunniuteqanngitsunik pisoqartillugu malittarisassiat uku Mittarfeqarfiit atuutinnginnissaat immikkut akuersissutigisinnaavaat.

- Imm. 1 Mittarfeqarfiit immikoorluinnartumik niuernerpalaartumik ingerlatsinermik tungavilersukkamik piffissap aalajangersimasup iluani akitsuutit akikillisaaffigineqarsinnaanerat akuerisinnaavaa.
- Imm. 2 Mittarfeqarfiit mittarfinni qulimiguullillu mittarfiini ammasarfiit ingerlaavartumik allangortissinnaavai. Allanguinerit timmisartuutilinniit tunngaveqavissumik qinnuteqaateqarnerup Mittarfeqarfimmullu niuernerpalaartumik tunngassuteqartumik naleqarnissaa aallaavigalugu ammasarfinnik allannguisinnaavoq.
- Imm. 3 Ammasarfinnik allunnguinnissamut naliliinariermi attuumassutilimmik, naligisarsiungitsumik erseqqarissumik tunngaveqartumik naliliisoqartassaaq.
- Imm. 4 Timmisartuutilik mittarfimmut tikinnermit aallarnermiillu kingusinnerpaamik akunnerit 24-it qaangiunneranni ilanngussaq 1 imm. A B-lu naapertorlugit tamakkiisumik paasissutissiissaaq DTS-format malillugu (ilanngussaq 9). Paasissutissat pineqartut akunnerit 24-it iluanni nassiunneqanngippata timmisartup taamaattup nalinginnaasumik issiavilersorneqartarnera naapertorlugu akit aalajangersorneqassapput. Issiavilersorneq ilumoortoq akunnerit 24-it qaangiunneranni issiaviit amerlassusaat malittarisassat malillugit ilisimatitsissutigineqarpata timmisartuutilik utertitsivigineqarsinnaanngilaq. Akigitinneqartut pillugit misissuisoqarpat timmisartuutilik qulaani piumasaqaatit naapertornerannik minnermi aallalerneramilu uppersaasinnaajuassaaq. Mittarfeqarfinit piumasarineqarpat Loadsheet aamma nassiunneqassaaq. Loadsheet-imilli Mittarfeqarfiit piumasaqaataa timmisartuussinerit kingusinnerpaamik ullut 60-it qaangiunneranni piumaneqarsinnaavoq.
- Imm. 5 Eqqunngitsumik ilisimatitsinerit ullunillu killiliussanik atuutsitsinerit pillugit timmisartuutilip timmisartuutilimmillu sullissisup akornanni aaqqiingissuteqarnerit taakku akunnerminni isumagineqassaaq taamalu timmisartuutilip Mittarfeqarfinnut akiliisussaananut sunniuteqassanani. DTS-imut ilanngussinerit saniatigut angallannermut paasissutissat IATA-mik nalunaarutit (ilanngussaq 10) Mittarfeqarfiit Airport Operatinal DataBase-ianut (AODB, Airport 20/20) aamma nassiunneqassaaq akit akiliisarnerlu pillugit malittarisassani piumasaqaatit naapertorlugit.

Malittarisassiaq una 1. januaari 2024 aallarnerfigalugu atortuulersinneqassaaq.

MITTARFEQARFIIT
GRØNLANDS LUFTHAVNE

Nuuk, ulloq 06/10-2023

Niels Grosen